

# 市報

# とおがまち 4 / 10 April

編集/十日町市総務課企画広報係 〒948 新潟県十日町市千歳町3丁目3番地 ☎0257-57-3111 発行/毎月10日

□354号□



## 61年度一般会計予算

# 114億1,600万円 でスタート

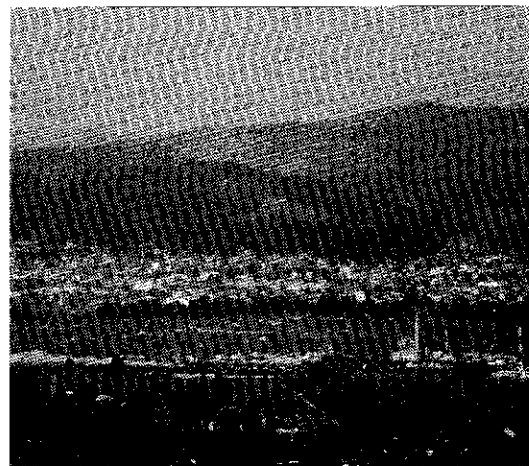
### 今月の 主な 内容

- 61年度予算スタート……………2～4 P
- 「活動最前線」No.1……………9 P
- 死因の1位はがん……………5 P
- 自動車文庫「こだま号」……………10 P
- 市議会の動き……………6～7 P
- お知らせ……………11 P
- 山を緑に財産づくりに……………8 P
- 話題の人、大きなあれ……………12 P

# 61年度予算

## 産業田園文化都市をめざして

### 総額は175億8,300万円



昭和六十一年度予算が、三月に開かれた市議会第一回定例会で決まりました。

一般会計と特別会計をあわせた予算総額は、一七五億八三〇〇万円、対前年の伸び率は二・六％となっています。

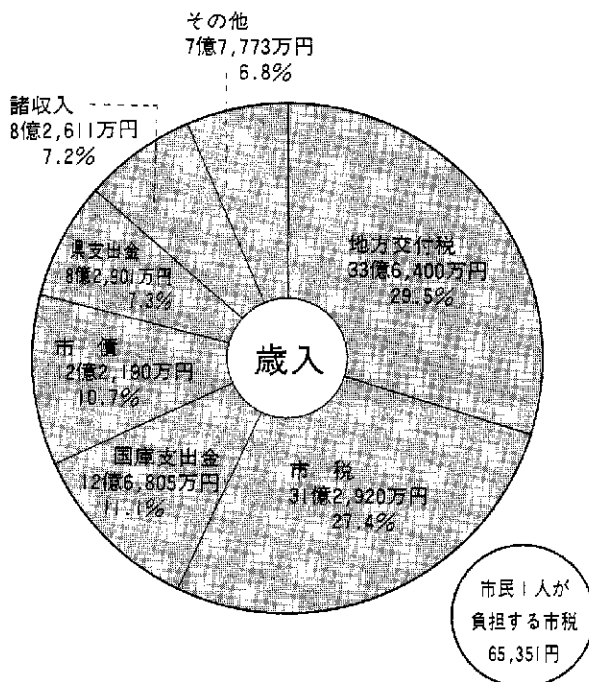
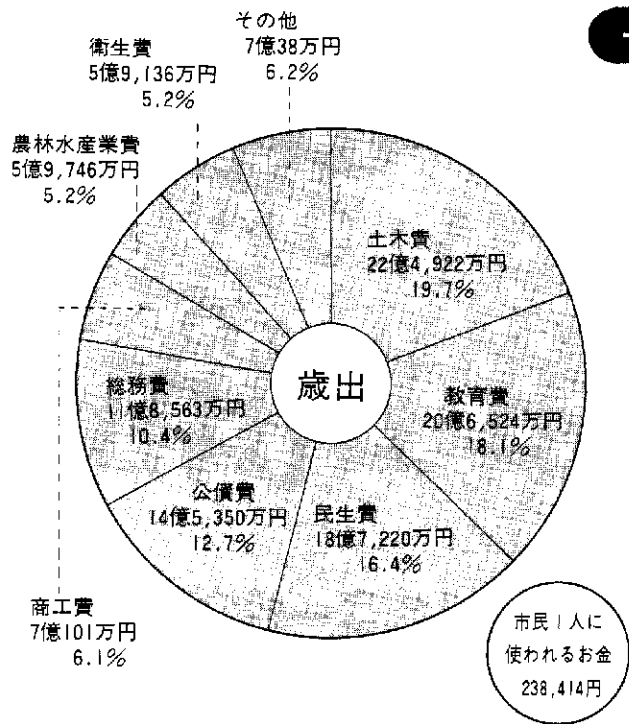
一般会計は一四億一六〇〇万円、前年対比で一・三％の増となっていますが、吉田地区で進めている農業集落排水事業が今年度から特別会計となったため、両会計を合算して比べると、総額は一一五億九五〇〇万円、二・八％の増となります。

特別会計は、農業集落排水事業が加わり六つとなり、総額は六一億六七〇〇万円、五・一％の増となっています。

国をはじめ厳しい財政情勢が続いています。今年度予算は重点施策である①絹織物産業を中心とする商工業界の活性化②後継者の育つ農業の育成③観光開発④男子型企業の誘致、また北越北線、新十日町大橋、水資源対策、大沢峠トンネルなどの大プロジェクトの推進を踏まえた中で、限られた財源を重点的、かつ効率的に配分し、きめ細かな施策を講じました。

主な予算内容をお知らせします。

### 一般会計:114億1,600万円



### 特別会計:61億6,700万円

国民健康保険	21億2,150万円
簡易水道	5億9,570万円
診療所	820万円
下水道	13億1,000万円
老人保健	19億5,270万円
農業集落排水	1億7,890万円

**歳入**

特に地方債の許可制限比率の上昇を抑え、将来の財政の硬直化を避けるために、市の借金である市債の借入額を必要最少限にとどめる一方、市債等の自主財源および国・県支出金の増額確保に努めます。

**歳出**

「産業田園文化都市」を目指している総合計画に基づいて、社会福祉の充実、産業振興対策、建設関係事業の推進、教育施設や市民環境の整備などを重点をおくとともに、一般経常経費である消耗品費、備品購入費、旅費などの経費の節減に努めます。

# 総務費

立体駐車場が完成します

商店街の活性化と交通安全確保のため、昨年度から工事を進めている郵便局跡地の駐車場が今年中に完成します。鉄骨造二階建、八十九台収容の立体駐車場です。

中町・下条栄町に  
集会所ができました

共同のまちづくりを進めるうえで、まず地域内のコミュニケーションが大切です。こうした場づくりの一つに、地域集会所の建設に対する補助、融資制度があります。今年度は、中町と下条栄町が建設します。

毎年、各地域から希望があります

すが、地域間の均衡を図りながらこれからも進めます。

# 民生費

障害者福祉都市の  
まちづくりを進めます

身体障害者福祉センターの完成により、六十一・二年度の二カ年にわたり「障害者福祉都市」の指



車椅子の人たちも体育大会に

定を受けました。

国の補助を得て福祉都市にふさわしいまちづくりを進めます。

- ・保健センター入口の自動ドアの設置
- ・市民会館前のスロープの設置
- ・市街地の歩道の切下げ
- ・盲人用点字ブロックの設置
- ・パイパスの塚原町交差点に盲人用信号機の設置

# 農林水産業費

野菜集出荷予冷施設・  
山菜加工場を建設します

後継者の育つ農業の育成を進めるため、農村定住、農村総合整備モデル事業、土地改良、林道開設、特用林産物加工施設の整備など、

農家の皆さんに直結する事業を国県の補助を得て行います。

畑作振興の一つとして、農協本所倉庫の隣に野菜集出荷予冷施設を建設します。また山菜、きのこなどの林産物を有効に活用するため、森林組合地内に山菜加工場を建設します。

農業基盤の整備に欠くことができないほ場整備は、三十五町歩を計画しています。

農村総合整備モデル事業は三年目を迎え、笹之沢地区のほ場整備が今年度中に完了します。

# 衛生費

健康診査を充実させます

毎日を幸せに暮らすには、健康



健康ですよ

でなければなりません。

近年、増えているがんや脳卒中、心臓病などの成人病を、早期に見し治療するための健康診査。また母子ともに健康であるため、妊婦や乳幼児の健康診査の充実が努めま

さらには事前に病気を防止するため、健康づくり大会や育児学級、訪問指導などを行います。

# 一般会計の主な事業(その1)

(単位:万円)

## 総務費

- ・マイクロバスの購入……………600
- ・交通安全施設の整備(ガードレール、ガードパイプ、路面表示)……………700
- ・小型ロータリー除雪機の購入補助……………300
- ・融雪住宅モニターへの補助……………600
- ・地域集会所の建設費補助(中町、下条栄町の2カ所)……………840
- ・立体駐車場の建設……………1億9,756

## 民生費

- ・在宅障害者アイ・サービス事業のマイクロバスの購入……………770
- ・障害者福祉都市の推進(保健センター自動ドアの取付工事ほか)……………1,360
- ・水沢南部保育園の改築……………7,012
- ・特別養護老人ホーム法人設立準備委員会への活動助成……………300
- ・敬老会、老人クラブへの補助……………835

## 農林水産業費

- ・新地域農業生産総合振興対策事業の推進(米麦、野菜、養蚕の生産性の向上)……………7,012
- ・農村地域定住促進対策事業の推進(簡易給水施設整備、生活環境保全施設整備ほか)……………2,297
- ・団体営農道の整備……………2,358
- ・土地改良事業の補助……………1,405
- ・県営ほ場整備事業の補助……………2,002
- ・農村総合整備モデル事業の推進(ほ場整備、農道整備ほか)……………5,237
- ・市有林の管理……………425
- ・林道の開設……………3,134
- ・特用林産物加工施設の整備……………7,818

## 衛生費

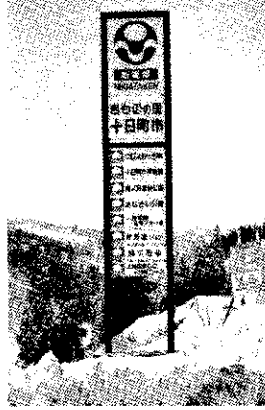
- ・母子保健事業の推進(乳幼児健康診査、新生児・妊産婦訪問指導ほか)……………1,679
- ・健康診査の実施(一般健康診査、がん検診ほか)……………3,797
- ・肺がん検診の実施……………153
- ・各種予防接種の実施(三種混合、インフルエンザほか)……………1,475
- ・結核予防事業の推進……………765
- ・休日在宅当番医制の実施……………319
- ・病院群輪番制の実施……………175
- ・へき地患者輸送事業の推進……………228

## 商工費

### 観光政策・企業誘致を進めます

観光政策をより進めるために、「商工課」を「商工観光課」に改めました。

昨年度は下条、八箇時の国道沿いの二カ所に一目で分かる観光案内看板を設置しましたが、今年度はさらに四カ所を予定しています。今後も外に向けて積極的に、雪と



ようこそ十日町へ(八箇時)

## 一般会計の主な事業(その2)

(単位:万円)

### 商工費

- ・伝統的工芸品の産業振興補助……………300
- ・きもの産業首都づくりの事業補助……………500
- ・キャブテン観光ガイドの作成委託……………100
- ・観光案内施設の整備……………400
- ・水沢商工会館の建設補助……………500
- ・企業誘致の促進……………255

### 土木費

- ・道路改良(高山・太子堂線ほか9路線)……………3億4,591
- ・道路舗装(土市・野中線ほか4路線)……………3,715
- ・国県道の工事費負担……………3,000
- ・橋梁の新設(新十日町大橋ほか1橋)……………2億3,187
- ・流雪溝の整備(宇都宮1号線ほか2本)……………1億1,227
- ・流雪溝整備に伴う委託料ほか……………1,022
- ・消雪パイプの整備(北鑑坂・上ノ山線ほか1本)……………2,410
- ・雪害関係の県工事費負担……………700
- ・河川の改修(赤城川ほか3河川)……………1億1,670
- ・都市計画街路の整備(新座線ほか2路線)……………8,858
- ・都市計画街路の県工事費負担……………1,000
- ・花と緑の都市モデル地区整備事業の推進……………2,960
- ・都市公園の整備(総合公園ほか1カ所)……………1億2,336
- ・谷内丑市営住宅の建設……………1億2,728

### 教育費

- ・十日町小学校の校舎補修ほか……………2,100
- ・六箇小学校の建設……………1億8,042
- ・吉田小学校の建設……………3億0,594
- ・十日町小学校の屋外環境整備……………1,200
- ・十日町中学校の修繕ほか……………700
- ・水沢中学校建設予定地の補償……………1,077
- ・公認陸上競技場の建設……………3億3,073
- ・給食運搬車の購入……………300
- ・市史編さん事業の推進……………1,541

### その他

- ・広域シルバー人材センターの運営費補助……………2,580
- ・水沢水防倉庫の新築……………300
- ・市防災行政無線設備の設置……………450

## 土木費

### 新十日町大橋の建設に着手します

十日町市と川西町を直結する新十日町大橋(軽便線の下流五〇〇m)の工事が始まります。橋の延長は三九九m、幅員一〇m。今年度は橋脚二基を建設します。

花と緑の都市モデル地区整備事業が三カ年事業で着手されます。今年度は、博物館の隣に郷土植物園を造成します。また総合公園、

きもの街をPRしていきます。また、市の活性化を図るため「企業立地課」を新しく設けました。

企業誘致客員顧問団を近く組織し、男子型企業の誘致に努めます。

グリーンロード事業も一部工事に着手します。

谷内丑市営住宅は、二棟目が昨年度から継続事業で進められていますが、七月には鉄筋コンクリート造三階建、入居十八戸の住宅が完成します。

道路の改良・舗装工事、消流雪施設の整備は、継続事業を優先して進めます。

## 教育費

### 六箇・吉田小の校舎を建設します

学校建設は年次計画で整備を進めていますが、今年度は六箇小学校(昨年度・屋内体育館)、吉田小学校の校舎建設を行います。

### 陸上競技場が完成します

笹山野球場の隣に、昨年度から建設を進めている全天候型第一種公認の陸上競技場は、今秋に完成します。



子供たちは元気ハツラツ

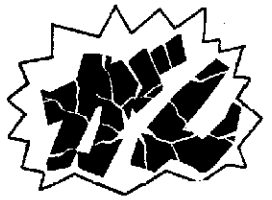
## その他

### 高齢者事業団が広域でスタートします

いつでも、何でもすぐにやってくれる——十日町市高齢者事業団が、川西町、津南町、中里村を含んだ広域の組織に発展し、「シルバー人材センター(助)十日町地域高齢者事業団」として四月一日スタートしました。職種、人材が強化されるとともに、老人の皆さんの広い交流が期待されます。

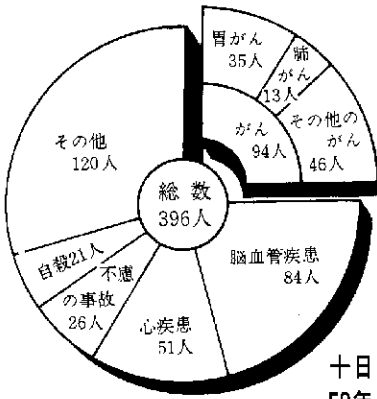


仕事が入念です



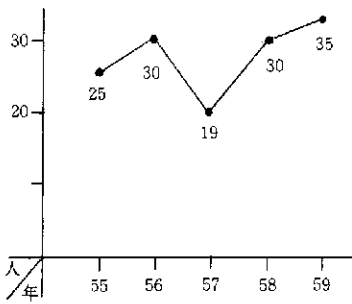
# とおかまちの死亡の1位は

## 胃の集団検診で あなたの健康チェックを



十日町市の  
59年・死因別の死亡者数

十日町市の  
胃がんによる死亡者の推移

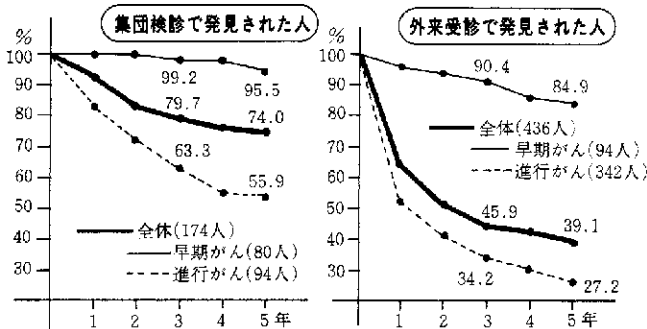


**10人に1人が  
胃がんで死亡**

がんで死亡する人が年々増えて  
います。十日町市では、昭和五十  
八年からがんで死因別死亡者数の  
第一位になっています。特に胃が  
んの死亡率が高く、がんで死亡し  
た人の三人に一人、全死亡者の十  
人に一人が胃がんで亡くなってい  
ます。全国的には胃がんにによる死  
亡は減少傾向にあります。が、当市  
においてはその傾向はみられませ  
ん。

がんによる死亡者、およびが  
んにかかっている人は、四十歳ころ  
から多くなり、五十歳を過ぎると  
急激に増えていきます。若い時から、  
食事を中心とした日常生活に気を  
つけるとともに、四十歳を過ぎた  
ら積極的に集団検診を受け、早め  
にがんを発見するように努めるこ  
とが大切です。

胃がん患者の累積生存率



### こんなに違う 胃がん患者の生存率

つぎのグラフは、県  
内のある医療機関が調  
査した結果です。  
全体からみた五年後  
の生存率は、外来受診  
で発見された人に比べ、  
集団検診で発見された  
人は七四%と一・九倍  
も高くなっています。  
また、外来受診で発  
見された早期がんの人は九十四人  
と全体の二割程度ですが、集団検  
診では八十人と五分近くが早期が  
んであり、進行がんでも初期のも  
のが多いため、生存率も一段と高  
くなっています。

### 昭和61年度 胃集団検診を行います

- ▶対象者 昭和21年3月31日以前に生まれた人(40歳以上)
- ▶負担金 2,000円(生活保護世帯、住民税非課税世帯、老人保健法医療受給者  
は無料)
- ▶申し込み方法 日程に従い、対象地域に市政事務嘱託員を通じて回覧される  
申込書に記入してください。対象地域の期日以外に希望する  
場合は、日程表の申し込み期間中に保健衛生課(☎57-3111  
☎502)へ連絡してください。

期日	会場	対象地域	申込期間
5月29日	新水電管理センター	飛渡地区	4月10~24日
5月30~31日	下条公民館	下条地区	
6月24日	根津川荘	六箇地区・池沢	5月10~24日
8月22日	馬場小学校	水沢・馬場・当間・中在家・水沢市ノ沢・ 瀬川	7月10~24日
10月8日	吉田職業改善センター	吉田地区(新薬・吉田山谷・小泉を除く)	8月25日
10月9日	大井田イオンセンター	大井田地区	
10月13日	保健センター	島・江道・廣倉・津池・菅沼・大池・赤倉・ 川治上町・川治中町・川治内枝・六箇地区	9月9日
10月14~16日	水沢公民館	その他の水沢地区	
10月17日	吉田集会所	新薬・吉田山谷・小泉	9月10~24日
10月27~29日	中条公民館	中条地区(新薬・大井田・飛渡地区を除く)	
12月1~9日	保健センター	その他の十日町地区・新薬地区・川治下町・ 妻有町・谷内庄・北新田	10月10~24日
12月2~8日	保健センター	その他の川治地区	12月10~24日

### 早期がんは ほとんど治る

この調査でもわかるように、自  
覚症状が現われた時にはすでに進  
行がんになっており、受診しても  
手遅れとなることが多いのです。  
自覚症状のない初期のうちに発見  
し、治療すればほとんど治ること  
も良くわかります。

早く発見すれば、本人だけでな

く家族にも大変な負担をかけた上  
に死亡してしまふ、といった不幸  
をなくすることができます。

幸い、胃の早期がんの発育はゆ  
っくりしています。この時期にが  
んを発見し、治療することが大切  
です。

どんなに元気な人でも「がん年  
齢」になったら、毎年一回は必ず  
検診を受けましょう。

第1回定例会

昭和61年度一般会計予算案などを可決

市議会第一回定例会は、三月十一日から二十八日までの十八日間の会期で開かれました。この定例会では「昭和六十一年度一般会計および各会計予算」、「財産条例の全部を改正する条例」など議案二十七件、請願三件、陳情三件、意見書一件が審議されました。一般質問には九人の議員が質問に立ち、克雪対策、新年度予算編成方針などについていただきました。

一般質問

- 小林 辰雄
・克雪対策について
・商工業の振興活性化について
・農業の基盤整備について
・昭和61年度予算案について
・機構改革について
庭野 誠助
・昭和61年度予算編成内容について
半間 正
・克雪対策について
・観光対策について
・後継者対策について
三輪 定義
・市財政の見通しについて
・克雪対策について
・教育行政について
大島 昭三
・昭和61年度予算編成方針について
村山隆太郎
・昭和61年度予算の収入財源について
・福祉行政について
齋木 実
・苗場山ろく開発について
・実業高校科目増設について
・農業後継者育成について
・学校給食について
庭野 耕策
・高速道路の整備について
・国鉄飯山線の改修について
大島 清松
・市政一般について

議案

条例関係

■十日町市職員退職手当支給条例の一部改正……職員 の定年制度施行に伴う改正と、退職手当支給率を勤続年数により調整をするなどの改正をしました。
■市政事務嘱託員設置条例を廃止する条例……条例を廃止し、嘱託員の設置と行政区域は、別に規則で定

めることにしました。

■下水道事業受益者負担に関する条例の一部改正……市税、保険料、受益者負担金の十二月の納期が、いずれも「二十五日まで」が、今年度から「三十一日まで」となります。

■選挙公報発行に関する条例の一部改正……立候補届出期間がいままでの「二日間」から「一日」（告示日）となります（四月一日から）。

■公立学校使用条例の一部改正……飛渡第一小学校と六箇小学校の屋内運動場使用料が、四月から引き上げられます。
■農業集落排水事業特別会計条例の制定……吉田地区（稲葉、吉田山谷、小泉、樽沢の一部）に集落排水事

業を実施するため、今年度から特別会計が設けられます。
■塩之又森林公園設置条例の一部改正……テニスコート使用料が、四月一日から改正されます。
■敬老祝金支給条例の一部改正……祝金の支給対象者を、今までの「敬老の日までに八十歳以上となる者」から「当該年度末（翌年の三月三十一日）までに八十歳以上となる者」に改め、四月一日から施行します。

■十日町市身体障害者福祉センター使用の事務委託に関する規約の制定……センター使用に関する事務管理および執行を川西町、津南町、中里村から受託することについて、経費の負担、管理および執行の方法等に

ついて定め、四月一日から施行します。
■上水道条例の一部改正……給水区域の「川治上町」を「川治上町一、川治上町二」に分割し、四月一日から施行します。

■簡易水道条例の一部改正……条例の題名を「簡易水道および小規模水道条例」と改め、「東下組地区簡易水道」と「上田原地区小規模水道」を設置し、四月一日から施行します。

■昭和六十年度一般会計予算案……六十年度の各事業

予算関係

六十年度一般会計補正予算……六十年度の各事業

費の減額により、国、県支出金、地方債など一億七五二万三〇〇〇円を減額しました。

六十年度の各特別会計補正予算……
○国民健康保険——一般被保険者療養給付費など六九四九万八〇〇〇円を増額しました。
○簡易水道 配水管布設等工事費の減などにより、七八一三万円を減額しました。

○診療所——診療報酬収入の減などにより、八六万二〇〇〇円を減額しました。
○下水道事業——管渠等布設工事費の減などにより、二一八九万七〇〇〇円を減額しました。

○老人保健——医療給付費の減などにより、四九七八万九〇〇〇円を減額しま

六十年度水道事業会計補正予算……
・収益的収入で、受託工事収益の減などにより一六六三万円を減額。支出で、修繕費・工事請負費の減などにより四一六八万七〇〇〇円を減額しました。

資本的収入で、企業債の減などにより四四〇三万九〇〇〇円を減額。支出で、拡張工事費の減などにより七四一三万二〇〇〇円を減額しました。

六十年度一般会計補正予算……除雪、圧雪委託料など一四九一萬一〇〇〇円を増額し、総額を一一億七五九万六〇〇〇円としました。

六十一年度一般会計予算および特別会計予算……原案可決しました。



一般質問に、大勢の傍聴者が

その他

■固定資産評価審査委員会委員の選任……八島勉氏の再任(任期は六十四年三月三十一日まで)に同意しました。

■青年学級の開設……昭和六十一年度十日町青年学級の開設を可決しました。

■他の団体の公の施設の利用解除……現在、川西町の上水道施設を利用して

る吉田地区の一部について、吉田地区簡易水道からの給水日をもって利用契約を解除します。

■辺地に係る総合整備計画の策定……平、渡野の総合整備計画を可決しました。

市関係の人事異動

「企業立地課」を新設\*庁舎3階東側です  
「商工課」を「商工観光課」に改めました

四月一日付で十日町市、十日町市川西町衛生施設組合、十日町地域広域事務組合の人事異動をしました。

十日町市衛生施設組合

●異動の方針

①企業誘致・地場産業の活性化のため、部門の新設など体制を強化しました。

②組織機構の見直しを近く予定しているため、退職者の補充、同一職場の長期在職者を除き、異動規模は最少限度にとどめました。

●異動の規模

十日町市……百十一名  
▼部長級一名 ▼課長級七名 ▼課長補佐級九名  
▼副参事・係長級十八名

請願

■雪害による住民負担の軽減を求める請願……採択

■十日町市農業協同組合の生活購買店舗活動の自粛勧告ならびに農協川治支所の農協福祉会館系列編入計画の中止勧告に関する請願……継続審査

意見書

■北新田一地内の市道改良舗装に関する請願……採択

■雪害による住民負担の軽減を求める意見書……原案可決

●異動の規模 三十三名  
▼部長級一名 ▼課長級四名 ▼係長級二名 ▼分隊長級四名 ▼副分隊長級七名  
▼一般職員十一名

広域事務組合

●異動の規模 三十三名  
▼部長級一名 ▼課長級四名 ▼係長級二名 ▼分隊長級四名 ▼副分隊長級七名  
▼一般職員十一名

▼学校教育課指導管理主事 佐藤喜代知(採用)

\*課長級

▼総務課長・事務改善室長 徳永成太(市民生活課長)

▼選挙管理委員会事務局長 市民生活課長

▼市民生活課長 選挙管理委員会事務局長

▼大関和夫(消防本部総務課長)

▼広域事務組合総務部長

▼農林課長 村山福吉(建設課長)

▼商工観光課長 関口弘治(総務課長補佐)

▼企業立地課長 村山信一(商工課長)

▼建設課長

▼建設課長

▼吉沢登美雄(農林課長)

▼会計課長 湯沢俊雄(税務課長補佐)

\*課長補佐級

▼総務課長補佐 大島貞二(総務課副参事)

▼財政課長補佐 村山正隆(庶務管理課長補佐)

▼税務課長補佐 大熊忠義(下水道課長補佐)

▼社会福祉事務所次長 援護係長 風間栄光(社会福祉事務所次長)

▼下水道課長補佐 宮沢定雄(農業委員会事務局長副参事)

▼庶務管理課長補佐 富井一男(税務課副参事)

▼少年育成センター所長 勤労青少年ホーム館長 太田正義(市民生活課副参事)

▼農業委員会事務局副参事 宮沢忠男(少年育成センター副参事)

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

▼勤労青少年ホーム副参事

印鑑登録 駐車場の

条例もわかりました

印鑑登録

四月一日から、つぎのようになりまし。

(1)印鑑登録ができるのは、個人に限られます。  
(2)未成年者や準禁治産者は登録できません。

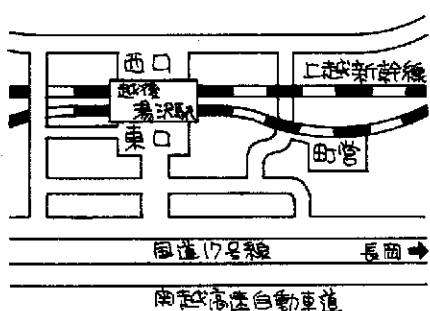
(3)登録できる印鑑は、戸籍上の正しい名前の印鑑のみとなり、通称名等の印鑑は登録できません。  
(4)印鑑登録証明書の郵便による交付申請は、できなくなりました。

駐車場

越後湯沢駅と町営の駐車場が整備されましたので、イナモト旅館の市営駐車場は三月三十一日で廃止しました。

駐車場 一日・六百円(新幹線利用者は三百円)

町営駐車場 一日・八百円



# 山を緑に、財産づくり

## 森林総合整備事業

十日町市は、森林総合整備事業——林業に積極的に取り組んでいる地域を、国が林業振興地域に指定し、高率の補助金を交付して林業地を育てる事業——の指定を受けています。

緑あふれる山林は、将来の財産づくりをはじめ、洪水や土砂崩れを防ぐ、地下水をたくわえる、また、森林浴などの健康づくりなど、大切な役割をはたしています。

●今冬も豪雪でした。ここ数年、山林は大変な被害を受けています。山を見回り、手入れを。

### 森林総合整備事業

●造林は、昭和五十二年ごろをピークに減っています。植林できる地域はまだまだあるはずですが、植林を。

●指定地区 市内全域（苗場山ろく開発予定地は、補助の対象外です）

●事業期間 昭和五十九年度～六十三年度

#### 補助事業

- 造林（新植）事業……
- 普通造林、階段造林
- 育林事業……下刈り、除間伐、雪起こし
- 作業路の開設事業
- 枝打ち事業
- 申込期間
- 下刈り・雪起こし
- ……四月三十日まで

●その他の事業  
……八月三十一日まで  
※各事業の条件、補助率など詳しいことは、問い合わせください。

◎農林課耕地林務係

☎五七—三二—一〇三三四

◎十日町森林組合

☎五八—三二—一五

## 雪解け こんな災害に注意

今年はやや平年に比べて雪が多く、雪解けによる災害が心配されます。

△中小河川の増水、越水。堤防の欠壊。

△地滑り、がけ崩れ、土砂流れ。

△路肩の軟弱化、欠壊。

このような災害の兆候を見つけたら建設課 ☎五七—三二—一〇へ連絡してください。

地滑りの兆候——

△斜面に段差や亀裂がで

きる。

△舗装道路やたたきなどにひびが入る。

△樹木、電柱、墓石などが傾く。

△石積がずったり、擁壁にひびが入る。

「山菜採り」のみなさん！  
山林の所有者は、植林や林道の開設、またゼンマイやキノコの栽培など、多くの費用と労働力をかけながら、山を育てています。しかし無責任な立ち入りにより、毎年、作物の盗難、林道の荒廃、山火事などの被害を受けています。山菜採りのシーズンが近づいてきました。十分に注意してください。



## 固定資産税

住宅を新築すると、固定資産税の対象となりますが、税額が減額される特例があります。

●非木造住宅  
〈簡易耐火〉九万六千円  
〈耐火〉十一万七千円

### ●対象となる住宅は

つぎの条件にすべて該当する新築住宅。

①居住部分が二分の一以上の専用住宅か併用住宅。

②居住部分の床面積が、四〇平方メートル（アパートは三五平方メートル）以上一六五平方メートル以下。

③固定資産評価額が、一平方メートル当たり、つぎの額以下。

●木造住宅 八万四千元

### ●減額される範囲は

住居として用いられる部分に限られます。

併用住宅の店舗部分、事務所部分は対象外です。ただし、住居として用いられる部分の床面積が、一〇〇平方メートル以下の場合はその部分が、一〇〇平方メートル以上の場合は一〇〇平方メートルに相当する部分がそれぞれ減額の対象となります。

●減額割合・期間は

減額対象部分の固定資産税が二分の一になります。

期間は、一般住宅が三年間、三階建以上の中高層耐火住宅が五年間です。

みる \*

あるく \*

き く

## 北越北線

着々と進んでいます



### 犬伏トンネルが貫通

昨年3月に工事が再開された「北越北線」。再開後、第1号の犬伏トンネル(松代町)の貫通式が、3月19日に同トンネル内で行われました。

六日町—犀潟間59.4km。このうちトンネルは17カ所、約40kmです。この貫通によりトンネル区間の工事の進捗率は50%に近づき、66年春の再開に向けてまっしぐらに走っています。

市内での工事はまだ行われていませんが、開通を目指して、十日町駅周辺と美佐島地域の整備計画を着々と進めています。

## 駐車違反!!

心配ありません



### 中央パーキングがオープン

市内初の有料駐車場「中央パーキング」が、第四銀行裏に4月1日オープンしました。銀行駐車場を含めて74台収容の大駐車場です。

本町通りに車を止めて買物などをしていただいている皆さんも、駐車違反の心配なく、安心して楽しいショッピングができるようになったわけです。

※駐車料金は30分・100円です。





おめでとうございます。市政功労者のみなさん

十日町市ほう賞規則(市政の進展、文化の向上、福祉の増進に貢献したり、また模範となる善行をした個人・団体を対象)に基づいて、三月三十一日市役所で、  
「市政功労者」の十六名のみなさんを表彰しました。

**\*自治\***

- 西野 正一 (島)
- 高橋 彦一 (春日町三)
- 山本 謂永 (入山)
- 庭野 健藏 (普沼)
- \*教育・文化\*
- 田村 喜一 (昭和町一)

**\*保健・体育\***

- 原田 健一 (千代田町)
- \*防災\*
- 庭野 重信 (西寺町)
- 小高山秀一 (慶地)
- 高木 新一 (昭和町一)
- 藤田 徳治 (稻荷町四)

**\*産業\***

- 樋口 忠平 (宮下町西)
- 羽鳥 徳次 (田川町二)
- 田川 正三 (高田町三南)
- 星名 ナカ (上町)

**\*福祉\***

- 竹内 茂 (川治内後)
- 柳 実 (泉町)

**就学援助費(予定)**

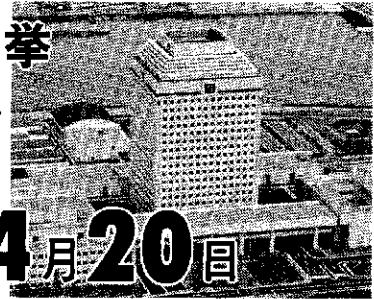
★学用品・通学用品費・校外活動費	小学校 1年	9,480円
	2~6年	11,230円
★新入学用品費	小学校 1年	16,000円
	中学校 1年	18,600円
★体育実技用具費(スキー用具)	小学校 1・4年	20,500円
	中学校 1年	29,400円
★修学旅行費(宿泊を伴う修学旅行)	小学校 5・6年	実費
	中学校 3年	実費
★夏季訓練参加費	小学校 全年	交通費
	中学校 全年	交通費
★その他、給食費、学校病に	小学校 全年	給食費、学校病に
	中学校 全年	給食費、学校病に

小・中学校の費用がたいへんなときは  
**就学援助制度**を  
市では、経済的な理由で、小・中学校へ通学するのが困難な児童・生徒(生活保護世帯、保護世帯に準ずる程度の世帯の児童・生徒)に対して、就学援助費を支給しています。  
該当すると思われる父兄  
の方は学校、地区の民生委員または教育委員会へ、四月二十一日(月)までにお話しください。  
問い合わせ  
教育委員会学校教育課  
☎五七―三二―一(四三番)

**新潟県知事選挙**

明るく正しい一票で、  
私たちが県政に  
参加しましょう。

投票日は**4月20日**



**活動最前線**

No.1  
**おやじたちもがんばってます**  
**飛渡を考える会**



池田 征 さん

まずは話し合い……

「まちづくり、村おこし……」  
「こんな言葉を、最近よく新聞やテレビで目にし、耳にします。」

「我々も、一つ何かやってみようか……」。そんな気持ちで「飛渡を考える会」の誕生でした。去年の八月、平均年齢が四十五歳のおやじたち十一人です。家庭でも社会でもふんばらなければならぬ年齢だ、そんな自負もありました。

まずビジョンづくりをしなればと、一人ひとりが思っていることを言い出す

① 会場で話し合ったことを地域に広報紙で投げかける。  
② 講師を招いて自己学習の勉強会をしたり、地域の各種団体と話し合いをもつ。  
③ 自分たちが楽しむことも大切、旅行を兼ねた先進地の視察をする。

④ 市内の同じような活動グループと交流をする。  
こうした活動の中から、進むべき方向を手きくりしようと考えています。  
話は前後しますが、会の誕生のきっかけに「地域おこし青年会議」があります。この会は、平均年齢が三十歳の若者で組織し、すでに精神的に活動しています。去年のお盆には炎天下の中、新潟県庁までのリレー・マラソンを行い、飛渡の若者のメッセージを手渡し県庁内で話題になりました。

⑤ 地域、家庭内のコミュニケーションの場として、緑がいつばいのブナ林の利用を考える。——いろいろな話題が出ました。

**今年活動を……**

これまでは仲間内の話し合いでしたが、今年は一歩踏み出した活動を始めるつもりです。



目指せ、県庁

飛渡のビジョンづくりは、考える会と青年会議が両輪となって進めなければなりません。ともすると、行政の手助けがなければ何もできやしないと思いがちでしたが、飛渡地区は自分たちの手で興すといった気概で、現状をしっかりと見すえ、過疎を嘆かず、明るく、そして理想をもって前進すれば必ずや「豊かな飛渡」が生まれるものと考えています。

# 自動車文庫 発車しますこだま号

待ちに待った春で～す。  
 “こだま号”が発車します。  
 子供さん、お母さん、お父さん、  
 おじいちゃん、おばあちゃん!!

4月15日から

コース	巡回日	午			後			夜		
飛渡	第1・3 火曜日	新水 12:40～1:10 飛一小学校	山新田 1:30～2:00 飛二小学校	枯木又 2:30～3:00 枯木又分校				絵本からベストセラーまで いつも1,200冊をお届けします。		
下条	第2・4 火曜日	鹿野 1:05～1:30 東下組小学校	桑原 1:50～2:20 むつみ幼稚園	上新田 2:30～3:00 上新田分館	水口 3:10～3:40 下組分館	下条本町 3:50～4:20 下条小学校		<b>市民館 ☎57-5011</b> 		
六箇	第1・3 水曜日	田麦 3:00～3:30 六箇小学校	城之古 3:50～4:20 城之古分館				稲荷町 5:50～6:20 東部運輸跡			
川治	第2・4 水曜日	北新田 2:00～2:30 だいいせい食堂	池之平 2:50～3:20 八箇小学校	川治上町 3:40～4:10 新川屋建設			泉町 5:50～6:20 大勇具店倉庫前	春日町 6:30～7:00 春日公園	美雪町 7:10～7:40 美雪公園	
十日町	第1・3 木曜日	江道 1:10～1:40 江道 図書館センター	上川町 1:50～2:20 第四銀行寮	寿町 2:30～3:00 寿北公園	住吉町 3:10～3:40 関口 秀雄宅	本町6-3 3:50～4:20 大津 実宅	<b>本を読みましょう</b> 			
中条	第2・4 木曜日	新座 1:20～1:50 辰巳建設	中町 2:10～2:40 中条駐在所脇	下町 2:50～3:20 中条小学校	四日町 3:30～4:00 二瓶砂利倉庫					
水沢	第1・3 金曜日	馬場 1:10～1:40 馬場小学校	幸町 2:00～2:30 幸町老人ホーム	伊達 2:40～3:10 伊達観音堂	大黒沢 3:20～3:50 大黒沢匠地					
吉田	第2・4 金曜日	南鐘坂 12:50～1:20 鐘島小学校	高島 1:30～2:00 高島コンクリート	鉢 2:20～2:50 真田小学校	名ヶ山 3:10～3:40 名ヶ山小学校	山谷 4:00～4:30 吉田小学校				

**おたいくスポーツコーナー**  
 総合体育館(体育県) ☎52-4377 西本町1  
 市民体育館 ☎57-5208 学校町1  
**スポーツ健康都市宣言**  
 楽しむスポーツ、つぎは健康

## 会 員 募 集

十日町軽スポーツクラブ  
 活動を始めて4年目です。  
 だれにでもできる軽い運動をやっています。参加してみようかなという人は、いつでもどうぞ。  
 と き 毎週水曜日 午後1時30分～  
 と ころ 市民体育館  
 ※60歳以上の男・女性です。



## 体育施設 \* 無料開放毎月第4土曜日 \* 健康づくり

◆4月～62年3月 午前8時30分～午後9時30分  
 ・総合体育館 ・市民体育館 ・武道館(会議室は除く)

◆5月～10月 日の出～日没  
 ・市営グラウンド ・太田島野球場 ・真田野球場 ・岩野山野球場  
 ・青少年野外スポーツセンター運動広場 ・城ヶ丘庭球コート  
 ・信濃川運動公園野球場、テニスコート、サッカーコート  
 ・笹山野球場(午後4時30分まで)

◆5月～10月 日没～午後10時(ナイター使用)  
 ・市営グラウンド ・城ヶ丘庭球コート

開放施設

手続きは——予約制です

◆申込先(申込用紙があります)

屋外施設:市民体育館

屋内施設:総合体育館

◆受付期間 その月の1日

～第3週の月曜日まで

◆許可証の発行・抽選日

第3週水曜日午後0時30分

総合体育館 ※希望が多い

ときは抽選します。発行日

には必ず出席してください。

### 61年度・年間使用受け付け中

受付は総合体育館です。

	一般	高校生	中学生以下	有効期間
総合体育館	2,000円	1,500円	1,000円	52 4.1～3.31
武道館	2,000		1,000	"
テニスコート	2,000	1,500	1,000	4.1～11.30
サッカーコート	2,000	1,500	1,000	"
スポーツハウス	2,000	1,500	1,000	52 4.1～3.31

入居者を募集します

黒沢県営住宅

- ▶簡易耐火2階建 14戸
- 部 屋 6畳、3畳、DK
- 家 賃 11,000円 11,500円
- 申込先 建設課建築住宅係④262

春のくみ取りはお早めに

雪が消える春先は、大変に混みあいます。早めに申し込んでください。くみ取り口は除雪をし、近くには物を置かないでください。

- するがや清掃社 ☎52-2018
- 津南清掃社 ☎52-3707
- 下条清掃社 ☎55-2046
- 川西清掃社 ☎68-3155

\* 衛生施設組合 ☎57-1751 \*

労働保険料の申告・納付

昭和61年度の労働保険料の申告と納付の受付期間は、5月15日(木)までです。

申告書に保険料を添えて、近くの銀行、郵便局に納めてください。

— 十日町労働基準監督署 —  
☎52-2079

4月 交通安全キャンペーン

6日(日)～15日(火)

春の全国交通安全運動



15日(火)～7月23日(水)

高校生の交通事故「0」100日運動

- ・二輪車の安全運転の徹底
- ・正しい歩行、走行マナーの徹底

3月の交通事故発生状況(昭和61年)

市町村名	発生件数	傷者数	死者数
十日町市	10(4)	12(4)	0(0)
川西町	3(2)	3(3)	0(0)
津南町	2(2)	3(2)	0(0)
中里村	2(0)	2(0)	0(0)
小 計	17(8)	20(9)	0(0)
累 計	30(19)	38(21)	0(1)

地域子ども会の指導者のみなさん

レクリエーション教室



開講式 4月22日(火)より7時～勤労青少年ホーム

内 容 ①オリエンテーション

②出会いと仲間づくりのゲーム

用意するもの ・自分の宛名を書いた連絡ハガキ8枚  
・動きやすい服装 ・運動靴

申し込みは —

4月18日(金)までに

勤労青少年ホームへ

☎57-8918

参加者	どなたでもどうぞ(小・中・高校生は除く)50名で締め切ります。
期 間	4月～12月 15回
期 日	毎月2回 火曜日(変更する場合があります)
時 間	午後7時～9時30分(内容により、日曜日・昼もあります。)
会 場	勤労青少年ホーム(内容により、変更する場合があります。)
参加費	1,000円(テキスト代(ほか)開講式当日お持ちください。)
そ の 他	継続の出席者は、勤日本レクリエーション協会の公認2級指導者に必要な単位が取得できます。
スタッフ	市レクリエーション指導者クラブが指導します。

寄付ありがとう

\* 2月26日～3月25日 \*

\* 社会福祉事業

- ▶岡村建治 1,000円 ▶金沢豊平(馬場3) 684円 ▶福島安太郎(峠) 3,000円 ▶水沢栄治(西寺町) 2万円 ▶宮沢貞二(伊達1) 3万円・香典返し ▶島田雅範(北鑑坂) 3万円・香典返し ▶東北電力(株)労働組合青年部 24,153円
- ▶三勝美容室 1,000円
- \* 身体障害者福祉センター
- ▶関口芳春(山本5) 15万円 手織機購入費として ▶十日町地区婦人会 テレビ2台(19型、24型)
- ▶母子福祉いつ美会理事 掛時計1台 ▶塚原町 掛時計1台
- ▶共立観光(株) 置時計1台

国際交流・文化スポーツ基金

……ありがとう

\* 32,219,937円 3月末現在 \*

▶桐屋織物(株) 40万円

作 業 停 電

◇…一部区域 ◆…全部区域

4月22日(火) 午前9時～正午

◆姿1・2、安養寺の全部

4月24日(木) 午後1時～4時

◇土市1・4の各一部

◆土市3の全部

ス ト ー フ しまうときは

- 1、タンク内の灯油は残さない。
- 2、汚れをきれいにふき取る。
- 3、しまう前に悪い所を修理する。

中 中 中 中

もう一度、見てください

サンヨー石油ファンヒーター・CFH-S221F型(前面の右上に表示)を使っている方はいませんか。一酸化炭素中毒を防ぐため無料交換をしています。しまう前に調べてください。

連絡先 十日町地域消防本部  
☎57-1555

土地立ち入り/ご協力ください

信濃川水力発電の再開発工事調査のため、土地収用法11条により、土地の立ち入りをします。

目 的 測量、調査

期 間 4月1日～62年3月31日

区 域 (字名・町名で表示)

- 下組 ■下条1・2・3・4
- 中条新田 ■中条 ■尾崎
- 四日町 ■四日町新田 ■住吉町
- 高山 ■川治 ■北新田
- 城之古 ■小黒沢 ■大黒沢
- 伊達 ■新宮 ■馬場 ■貝野
- 稲葉 ■山谷 ■小泉 ■樽沢
- 北鑑坂 ■南鑑坂 ■高島
- 真田

訂正 市報5号に同封の十日町ふくし、2頁1段目の61年度一般会計予算の総額「11億4,160万円」を114億1,600万円に訂正します



**人口のうごき**

■人口	47,883人 (-443)
男	23,545人 (-197)
女	24,338人 (-246)
■世帯数	12,272 (-86)

〈3月31日現在・住民基本台帳〉

「田村さんが『校り』の仕事をしているところ。曲線を感じるのに苦労しました。家の人をほめてくれ、うれしかったです。」

「突然、五年前に入院し、しばらくして退院。家で目的もなく毎日ブラブラしているのでは頭も体も退化するだけ、お金がかからない趣味はないものかと、新聞を見ているうち『水で造った五重の塔』が載っていました。それがヒントで、『古トタン板を使用したらきつといいぞ』と試したそうです。職業経験から古トタン板の扱いは手慣れたもの。小さく刻んでは

ハンタで接着し作り上げる姿は相当なものです。「材料費はかからず、時間と辛抱が必要。半年間に一個作り、見ばえをよくするには基礎からのすわりが肝心」と話してくれました。今までに法隆寺などの仏塔を十個作製したそうです。「あちこちから譲ってください」と頼まれますが、趣味なので非売品ですと断っています。友人や親せきに贈るのが楽しみの一つです。現在は、朝五時ごろから遅くは夜九時ごろまで作業し、満足な趣味を持って喜んでる毎日とか。



**話題の登場人**

古トタン板で「五重の塔」作り

**渡辺 勇造さん**  
(上町・69歳)

作業場で古トタン板を利用して「五重の塔作り」に精を出している渡辺さん。



**編集室から**

◎一月は新しい年のスタート。「今年は何...を」と、計画や抱負もがなるのではないだろうか。四月も新入学、就職と、新しい年のスタートです。十日町市も年度の始め、新年度予算に基づいて

「丸山市政」がスタートしました。「市民と市との共同のまちづくり」が原点です。今年度もよろしくお願いします。

◎地域づくりシリーズ、「活動最前線」(九ページ)を始めました。各地域で多くのおみなさんが、がんばっています。まさに、まちづくりの原動力を感じます。

**大きくのび** ■No.16■

**樋口 千寿子ちゃん (1歳)**  
**大 悟くん (10ヵ月)**

樋口寿夫・ゆみ子さん(土市3)長女・長男

私たち、ちびことだいで。双子なんです。何でも食べて元気一杯。私はおしゃまで世話好きなの。業は、でんぐり返しが得意だよ。互でもおそろいの仲良しなんだ。でも、たまにはケンカもするの。お互い願じゆうキズだらけになるんだよ。「健康が一番。そして明るい子に育って」って、みんなが言っているの。



「第6回きもの里をきもので歩こう、市外の友人・知人にPRを!!」



きもの里をきもので歩くことは、きもの産業と観光事業が結びついたイベントのひとつです。5月11日(日)きものまつりの中で「第6回きもの里をきもので歩こう」を実施、現在参加者を募集しています。

「うらかな春の一日を日本の伝統美にひたって見る。ことはいかがでしょうか。市外に住む友人・知人の方等にPRをぜひ。

参加費 3,000円(昼食、土産付)。申し込みは、5月5日までに観光協会(☎57-3345)へ。